

E7 - The Assassin of the Mist!

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:10] ---

C'mon!

[00:17] ---

Running like a fugitive,

[00:21] ---

Being chased by something

[00:24] ---

Inside my heart is pounding

[00:28] ---

My throat dry like it's withering

[00:33] ---

For no single one,

[00:36] ---

To none does belong,

[00:41] ---

This time is ours, right now...

[00:48] ---

Unraveling the pain,

[00:50] ---

Unraveling our hearts,

[00:52] ---

Unraveling shadows

[00:55] ---

Stifling our breath,

[00:57] ---

Reaching for beyond,

[00:59] ---

Tearing through the dark

[01:04] ---

In fighting and in love

[01:11] ---

To the distant light above,

[01:14] ---

Yes, we are on the way

[01:22] ---

I wanna rock...

[01:26] ---

Rockin' my heart

[01:59] ---

This is quite some fog.

I can't see ahead.

[02:14] ---

The bridge should be visible soon.

[02:17] ---

When we reach the side of the bridge,
we'll be in the Land of the Waves.

[02:42] ---

Woow! It's huge!

[02:45] ---

H-Hey! Please keep it down.

[02:48] ---

I took this boat out under cover of fog.

[02:51] ---

And I cut the engine
and am rowing by hand.

[02:54] ---

If they find us,
we'll be in deep trouble.

[03:03] ---

Mr. Tazuna.

[03:07] ---

I want to ask you something
before we arrive at the pier.

[03:16] ---

The identity of your assailants,
and the reason why they are after you.

[03:21] ---

If you don't tell us...

[03:23] ---

our mission may end
when you make landfall.

[03:31] ---

The Assassin of the Mist

[03:50] ---

It appears I have no choice
but to tell you.

[03:53] ---

Frankly, I'd like you to listen.

[03:57] ---

Just as you said,

[03:58] ---

this may be beyond

the scope of your mission.

[04:02] ---

Actually, I am being targeted
by a terrifying man.

[04:08] ---

A terrifying man?

[04:13] ---

Who?

[04:16] ---

You guys have probably heard at
least his name before.

[04:20] ---

A shipping magnate
by the name of Gato.

[04:26] ---

What? Gato...of the Gato Company?

[04:30] ---

One of the world's richest men?

[04:33] ---

Who? What?

[04:36] ---

Yes...

[04:38] ---

On the surface, he's the chief executive
of a shipping company...

[04:43] ---

But underneath,
he is into drug-trafficking

[04:45] ---

and deals in contraband
using gangs and Ninjas.

[04:49] ---

Moreover, he runs a despicable business,

[04:51] ---

ruthlessly taking over nations
and enterprises.

[05:00] ---

It was about one year ago...

[05:02] ---

when that man first set his eyes on
the Land of the Waves...

[05:05] ---

He used his wealth and violence
to enter this country,

[05:09] ---

and before anyone knew it,

[05:11] ---

he had taken complete control of the island's maritime transportation and shipping.

[05:17] ---

Having a tight grip on the ocean, in an island nation like the Land of the Waves,

[05:22] ---

means having control of finance, the government, the people... everything.

[05:27] ---

The one thing Gato fears...

[05:31] ---

is the completion of the bridge...

[05:36] ---

that has been under construction for some time now.

[05:41] ---

I see.

[05:42] ---

Since you're the one building the bridge, you've become a hindrance.

[05:47] ---

Then, those Ninjas from before were Gato's men...?

[05:55] ---

But I don't understand.

[05:57] ---

Your opponent is a dangerous one, who will even use Ninja.

[06:00] ---

Why did you hide that fact from us when you made your request?

[06:04] ---

The Land of the Waves...

[06:07] ---

is a very poor nation, and even feudal lords have no money.

[06:15] ---

Of course, we ordinary citizens have no money either.

[06:18] ---

We cannot afford to make requests of Rank B or higher...

[06:23] ---

Well, if you pull out of the mission when I land ashore,

[06:28] ---

I will, no doubt, be killed.

[06:31] ---

Killed sometime before I make it home.

[06:35] ---

But there's no need for concern!

[06:38] ---

Should I die, my cute grandchild
who will turn eight...

[06:42] ---

will only cry his heart out!

[06:46] ---

Oh!

[06:48] ---

And... my daughter will only blame
the Hidden Leaves Ninja

[06:51] ---

for the rest of her life
and grieve in solitude!

[06:59] ---

Oh, it's not your fault at all!

[07:08] ---

Well...

[07:09] ---

I guess we have no choice.

[07:11] ---

Let's continue as his bodyguards.

[07:13] ---

Oh! I am most grateful!

[07:18] ---

I won!

[07:23] ---

We'll be arriving soon.

[07:31] ---

Tazuna.

[07:31] ---

It appears we haven't been noticed
up until this point...

[07:35] ---

Thanks.

[08:17] ---

This is as far as I go.

[08:19] ---

See you around.

[08:20] ---

Yeah. You've been a big help.

[08:23] ---

Be careful.

[08:37] ---

Okay!

[08:38] ---

Get me home safely.

[08:41] ---

Right.

[08:43] ---

When they next attack,
it won't be Chunin, but elite level Jonin.

[08:49] ---

Cripes!

[09:03] ---

I won't let this guy do
all the fun stuff anymore!

[09:12] ---

There!

[09:26] ---

Heh... Just a mouse.

[09:28] ---

Quit trying to show off!

[09:30] ---

There was nothing there
in the first place!

[09:33] ---

Please, Naruto.

[09:34] ---

Don't use Kunai Knives recklessly.

[09:36] ---

They're really dangerous.

[09:38] ---

Hey brat!

Don't be doing anything confusing!

[09:41] ---

Huh? I sense a presence there!

[09:44] ---

No, over here?!

[09:49] ---

There!

[09:51] ---

Stop it, already!

[09:56] ---

S-Someone's really been targeting us
the whole time!

[10:01] ---

Yeah right!

[10:02] ---

Knock it off, you!

[10:10] ---

Naruto!

What have you done?!

[10:12] ---

It's a bunny!

[10:15] ---

I'm sorry.

[10:17] ---

I didn't mean to...

I'm sorry, bunny.

[10:20] ---

It's just a rabbit, eh.

[10:23] ---

That's a snow rabbit.

[10:26] ---

But that doesn't explain
its fur color...

[10:29] ---

The coat turns white only during winter
when there is little sunlight.

[10:44] ---

Which means...

[10:45] ---

that snow rabbit was raised indoors
without sunlight to be used as a substitution.

[11:00] ---

Guess they're already here...

[11:02] ---

I'm sorry...

[11:04] ---

I see... The Demon Brothers wouldn't
be enough to take on these guys.

[11:11] ---

The Copy Ninja from the
Village of the Hidden Leaves.

[11:14] ---

"Sharingan" Kakashi is with them...

[11:22] ---

Everyone, get down!

[11:42] ---

If I'm not mistaken, he's...

[11:50] ---

Here we go!

[11:51] ---

Here we go, here we go,
here we go!

[11:53] ---

I'm going to do it this time.

[11:56] ---

I won't lose to Sasuke!

[11:59] ---

Well, well.

[12:01] ---

If it isn't the Rogue Ninja
of the Hidden Mist, Zabuza Momochi!

[12:05] ---

Rogue Ninja? Whatever.
What's important now is...

[12:09] ---

Ready...

[12:11] ---

Go!

[12:14] ---

You're in the way.

[12:16] ---

Get back, you guys.

[12:17] ---

Why?!

[12:18] ---

He's on a totally different level from
the guys from the other day.

[12:24] ---

His being our opponent means...

[12:27] ---

Huh?

[12:28] ---

Oh.

[12:31] ---

that things might be tricky
as I am now.

[12:34] ---

I assume you are Kakashi,
the Sharingan user...

[12:42] ---

Sorry, but...

[12:44] ---

I'll have you hand over the old man.

[13:02] ---

Huh? Huh? Sharingan?
What's that?

[13:06] ---

What? What is he talking about?

[13:09] ---

Is this guy strong?

[13:11] ---

Sharingan...

[13:12] ---

Get in Manji battle formation, you guys.

[13:15] ---

Protect Tazuna...

[13:18] ---

Don't involve yourselves in the fight.

[13:20] ---

Huh?

[13:22] ---

That's the teamwork
in this situation.

[13:28] ---

Huh?!

[13:34] ---

Fight me.

[13:37] ---

W-What's this eye...?

[13:40] ---

Well now...

[13:41] ---

I never expected to see
the rumored Sharingan this soon...

[13:45] ---

This is an honor.

[13:47] ---

Everyone's been saying Sharingan...

[13:49] ---

What is it?!

[13:51] ---

...Sharingan.

[13:53] ---

Power that the light of the eye generates,
and the pupil emanates.

[13:59] ---

The user of
the so-called Visual Jutsu (Art)

[14:01] ---

is said to possess the vision to see through
all Genjutsu (Illusionary Art),

[14:03] ---

Taijutsu (Physical Art),
and Ninjutsu (Ninja Art),

[14:06] ---

and is able to deflect them.

[14:10] ---

The Sharingan is a type of eye

that is unique

[14:14] ---

to the user of the Visual Art.

[14:17] ---

However, that is not the only power of the Sharingan.

[14:26] ---

Well said.

[14:27] ---

That is not all.

[14:30] ---

What's more frightening is that such an eye

[14:33] ---

can assess an opponent's techniques and copy them.

[14:44] ---

When I was in the Anbu Black Ops of the Hidden Mist,

[14:47] ---

search information about you was in the Bingo Book

[14:50] ---

I would carry around with me.

[14:54] ---

There was also something else in the book...

[14:56] ---

About the man who has copied over one thousand skills...

[15:00] ---

Kakashi the Copy Ninja.

[15:07] ---

What? Kakashi Sensei is that incredible a Ninja?

[15:12] ---

W-Wow!

[15:17] ---

What does this mean?

[15:19] ---

The Sharingan...is a special trait

[15:22] ---

that appears in only a select few even among the Uchiha clan.

[15:26] ---

Could it be, that this guy...

[15:31] ---

Let's end the talking here.

[15:34] ---

I must kill that old man immediately.

[15:48] ---

But, Kakashi, it seems

I have to defeat you first.

[16:02] ---

Over there!

[16:03] ---

And he's even on the water?

[16:14] ---

He's building up quite a bit of Chakra!

[16:24] ---

Ninja Art, Hidden Mist Jutsu.

[16:37] ---

He's vanished?!

[16:41] ---

Sensei!

[16:42] ---

He'll probably come to erase me first...

[16:45] ---

What is he?

[16:47] ---

Zabuza Momochi.

[16:49] ---

He's a Anbu Black Ops member
in the Hidden Mist and

[16:51] ---

is known as "the silent killing"
technique expert.

[16:54] ---

S-Silen...?

[16:56] ---

As the name suggests...

[16:58] ---

it's a killing skill that's implemented
in an instant in silence.

[17:10] ---

By the time you realize it,

[17:11] ---

it's possible you may find yourself
in the afterlife.

[17:14] ---

I haven't totally mastered
the use of my Sharingan.

[17:18] ---

So don't lower your guard, you guys.

[17:25] ---

Well, if we fail, we'll only die.

[17:28] ---

How can you be so carefree?!

[17:36] ---

The mist is steadily getting thicker!

[17:39] ---

The Land of the Waves
is surrounded by ocean.

[17:42] ---

So mist rises very easily.

[17:47] ---

Sensei!

[17:58] ---

Eight spots.

[18:00] ---

Huh? What?

[18:03] ---

The larynx, the spine,
the lungs, the liver...

[18:06] ---

The jugular and the subclavian veins.

[18:09] ---

The kidneys, the heart.

[18:13] ---

Now then, which vulnerable spot
would be good?

[18:43] ---

What an intense thirst for blood!

[18:46] ---

If I take even one breath,
or move my eyes,

[18:49] ---

I will be marked and killed -
that's what I'm feeling.

[18:54] ---

If I'm stuck like this for an hour,
I'll go mad!

[19:00] ---

Facing a Jonin's intent to kill...

[19:03] ---

This sensation is like having
my life being held in limbo...

[19:08] ---

No way! I'd rather die
to escape this feeling!

[19:14] ---

Sasuke.

[19:16] ---

Don't worry.

I'll protect you with my life.

[19:22] ---

I will not allow

my comrades to get killed.

[19:32] ---

I wonder about that...

[19:41] ---

It's over.

[20:13] ---

Sensei! Behind you!

[20:19] ---

Die!

[20:32] ---

The Water Clone Jutsu?

[20:35] ---

It can't be!

[20:50] ---

In this mist...

[20:58] ---

did he actually copy me?

[21:04] ---

Don't move.

[21:20] ---

It's over.

[23:07] ---

O-Oh no!

[23:08] ---

Even Kakashi Sensei fell under

Zabuza's Jutsu.

[23:11] ---

I've got to escape.

[23:12] ---

I'll get killed, for real.

[23:16] ---

This pain.

[23:17] ---

What am I doing?!

[23:20] ---

I'd decided, hadn't I?

Not to run away no matter what happens.

[23:25] ---

Next episode:

"The Oath of Pain!"

[23:28] ---

I'm going to kick butt once again!

Revision #1

Created 2024-02-26 05:18:09 UTC by whimsee

Updated 2024-02-26 05:28:50 UTC by whimsee